

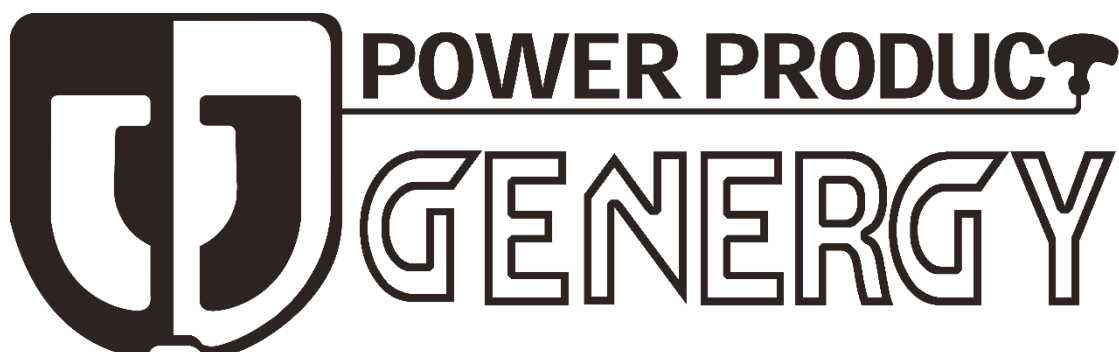
GDS20M 230V SILENT

PRIME 18kVA (14.4kW) STANBY 20kVA (16kW)

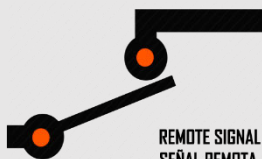


EN12601:2010 EN12100/2010 EN60204-1:2006+A1:2009+AC2010 2006/42/EC 2006/95/EC 2004/108/EC

FICHA TÉCNICA - TECHNICAL DATA SHEET





MODELO GENERADOR / GENERATOR MODEL		GDS20M (REF 20022)	
Sistema de estabilización / Stabilizer system		Electrónica / Electronic	
Voltaje - frecuencia / Voltage - frequency		230V – 50Hz	
Potencia primaria / Prime power (PRP)		18kVA (14.4kW)	f.d.p / pf 0.8
Potencia de reserva / Standby power (LTP)		20kVA (16.0kW)	f.d.p / pf 0.8
Intensidad nominal / Rated current		78A	
Presion acústica media LpA / Average noise level		(7M 68.6dB) (4M 72.4dB)	
Nivel de potencia acústica garantizada LwA 2000/14/EC Enmienda 2005/88/EC Guaranteed sound power level LwA 2000/14/EC Amended 2005/88/EC		(7M 88,6dB) (4M 92.5dB)	
Tipo de arranque / Starting method		Eléctrico-programador-señal cableada Electric-timer-remote signal by wire	
Capacidad tanque combustible / Fuel tank capacity		85L	
Consumo combustible / Fuel consumption 25% 50% 75% 100% (L/H)		1.30 – 2.59 – 3.89 – 5.18	
Grado protección general / General protection grade		IP23	
Dimensiones (LxAxAL) / Dimensions (LxWxH)		2250x790x1050mm	
Peso / Weight		800kg	
ALTERNADOR / ALTERNATOR		SINC184ESX - 230	
Velocidad nominal – Número de polos / Rated speed - Number of poles		1500RPM – 4	
Sistema de excitación / Exciting mode		Autoexcitado / Self exciting	
Fases / Phases		Monofásico / 1 phase 3P-N+G	
Distorsión armónicos total / Total harmonic distortion (THD)		Sin carga < 1.5%, con carga lineal equilibrada < 5% No load < 1.5%, non-distorting balanced linear load < 5%	
Interferencias telefónicas / Telephone interference (THF)		>2%	
Eficiencia / Efficiency		84.3%	
Grado de aislamiento / Insulation Class		H	
Grado de protección / Protection Class		IP23	
MOTOR / ENGINE		GENERGY-SDE490DY	
Cilindrada / Displacement		2.540L	
Control de velocidad / Speed control		Mecánica / Mechanical	
Número cilindros y disposición / Cylinders number and arranged		4 en línea / 4 inline	
Sistema de inyección / Injection type		Directa / Direct	
Aspiración / Aspiration		Natural / Naturally	
Sistema refrigeración / Cooling system		Agua / Water	
Diámetro x Carrera / Bore x Stroke		90x100mm	
Potencia motriz del motor / Engine prime power		21kW	
Capacidad aceite lubricación / Lubricating oil capacity		6L (SAE10W40 Sintético)	
Capacidad de refrigerante / Coolant capacity		12L	
TIPOS DE ARRANQUE / STARTING METHOD			
 FALLO DE RED AUTO MAINS FAILURE AMF  REMOTE SIGNAL SEÑAL REMOTA SRC  MANUAL MAN  SETTING TIMER PROGRAMABLE TIM			

Potencia primaria (PRP): La salida nominal disponible de forma continua. Un 10% de sobrecarga es posible durante 1 de cada 12 horas de funcionamiento.
Potencia reserva o limitada por tiempo (LTP): La potencia máxima disponible para cargas puntuales en un máximo de 500 horas por año. No se permite sobrecargas.
Condiciones de referencia estándar: Temperatura de entrada del aire 25 ° C (77 ° F), 110m (361ft) de altura y una humedad relativa del 30%.
Nota: Las calificaciones anteriores pueden estar sujetos a pérdidas de potencia en diferentes condiciones de operación. Todos los niveles de energía y las condiciones de referencia son de acuerdo a las normas ISO 8528-1 y ISO 3046-1.

Prime Power (PRP): The nominal output continuously available. 10% overload is available for a maximum of 1 hour in 12 hours of operation.
Standby Power or limited time power (LTP): The maximum output available for eventual loads for up to 500 hours per year. No overload is available.
Standard Reference Conditions: Air inlet temperature 77°F, 361ft altitude] and 30% relative humidity.
Note: The above ratings may be subject to derate at different operating conditions. All power ratings and reference conditions in accordance with ISO 8528-1 and ISO 3046-1.

CENTRALITA DE CONTROL – CONTROLLER DEEP SEA 7320AMF



DSE Genset

Modelo 7320 de serie en todos nuestros generadores diesel. 1500RPM.

7320 model as standar in all our 1500RPM diesel generators.

ALARMAS/ALARMS

Baja presión de aceite / Low Oil pressure (W+S)
 Sobre temperatura refrigerante
 Coolant over temperature (W+S)
 Fallo de arranque / Start failed (W)
 Alto / Bajo voltaje de batería
 Battery over and under voltage (W)
 Fallo de carga de batería / Battery charger failure (W)
 Alta - Baja velocidad del motor
 Engine over-under speed (W+S)
 Alto - Bajo voltaje / Voltage over-under (W+S)
 Alta - Baja frecuencia / Frequency over-under (W+S)
 Disparo por sobre carga / Overload trip (W)
 Retardo para sobrecargas / Delayed overcurrent (W)
 Parada de emergencia / Emergency stop (W)

W: Alarmas de advertencia / Warnings alarms
S: Pare automático del motor / Shut off engine

DATOS MONITORIZADOS/MONITORING DATA

Voltaje de red y generador / Mains and generator voltage
 Frecuencia de red y generador / Mains and generator frequency
 Intensidad de fase / Phase current
 Salida / Output kVA, kW, fdp
 Voltaje de batería / Battery voltage
 Velocidad del motor / Engine speed
 Nivel de combustible / Fuel level
 Presión de aceite / Oil pressure
 Temperatura del refrigerante / Coolant temperature
 Horas de uso / Run hours

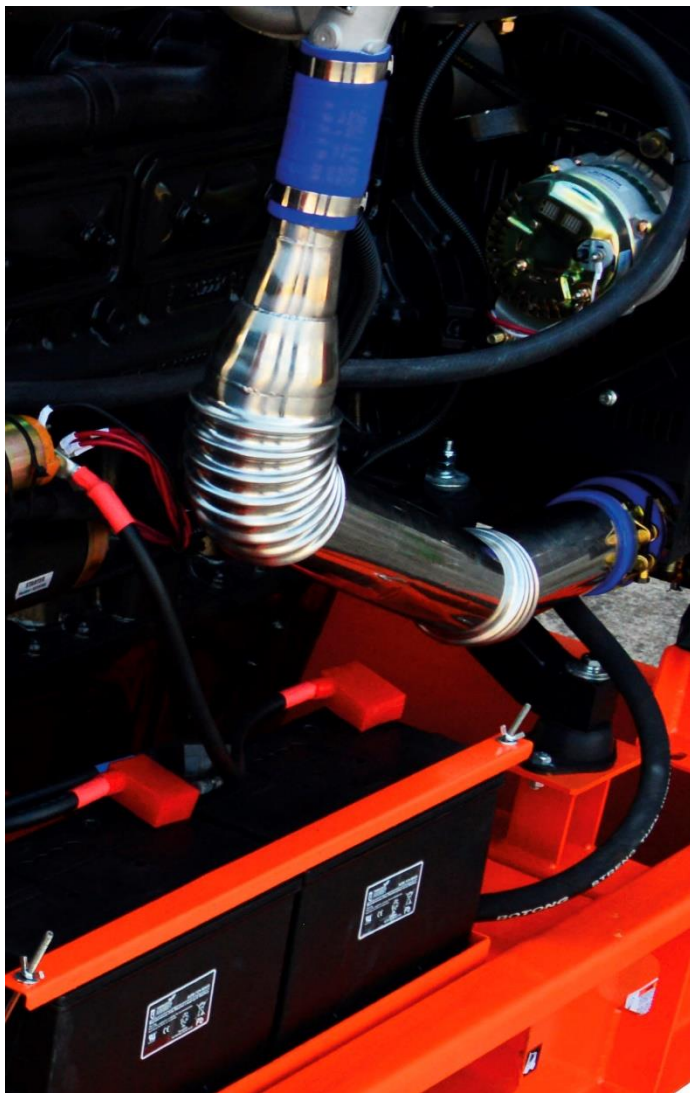
DESTACADO/HIGHLIGHT

Lenguaje configurable / Configurable languages
 LCD Retro iluminado de 4 líneas / 4-Line back-lit LCD display
 Menú navegación mediante 5 teclas / 5 key menu navigation
 USB-RS232-RS485 Comunicación remota / Remote communications
 Opción panel remoto por RS485 / Remote panel by RS458 option
 Preparado para arranque por señal / Ready to start by signal
 Preparado para cuadro ATS / Ready to ATS box
 DSENet terminal para expansión / Terminals for expansion

CUADRO DE TRANSFERENCIA – TRANSFER SWITCH BOX 80A (REF-21610) OPCIONAL-OPTIONAL



DESTACADO DE SERIE



Powered by GENERGY

Motorización GENERGY

- Diesel 1500rpm refrigerado por agua
- Mecánica sencilla de mantener y fiable
- Precalentamiento del aire de admisión
- Resistencia de caldeo refrigerante
- Acceso 360° para mantenimiento
- Diesel 1500rpm water cooled
- Simple mechanics to maintain and reliable.
- Inlet air preheating
- Water jacket
- 360° access for maintenance.



Top class alternator

Alternador de alta calidad.

- Bobinado en cobre de alta calidad.
- Excelente rendimiento y fiabilidad.
- Regulación electrónica del voltaje
- Baja distorsión de armónicos.
- High quality copper winding.
- Excellent performance and reliability.
- Electronic voltage regulation
- Low harmonic distortion



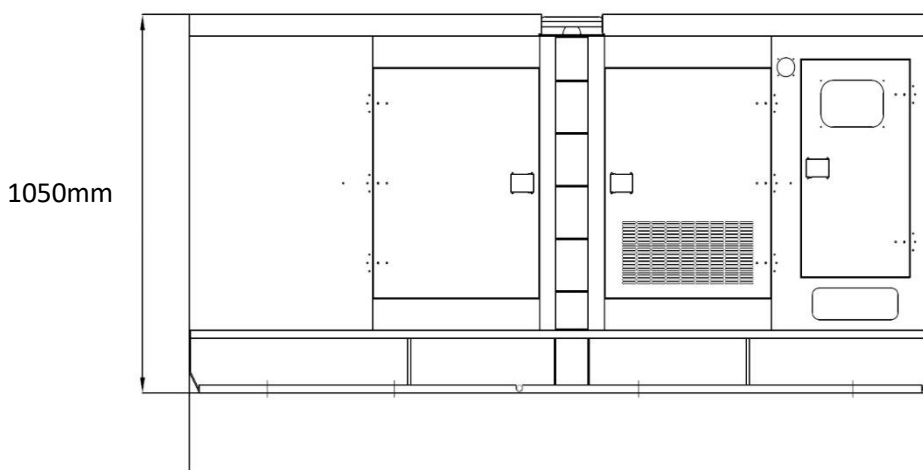
Electric features

Características eléctricas

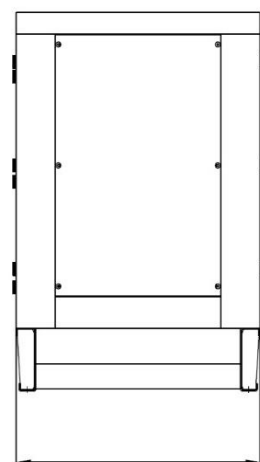
- Toma corrientes auxiliares en categoría IP67
- Bornera de conexión tipo terminal.
- Disyuntor térmico + Protección diferencial 30mA.
- Seta de seguridad exterior.
- Seccionador de batería.
- Auxiliary outlet socket IP67 grade.
- Connection terminals.
- Circuit breaker + residual current device 30mA
- Emergency button.
- Battery isolating switch



DIMENSIONES



2250mm



790mm



GENERGY POWER PRODUCTS
Calahorra 26500 (La Rioja)
Tel: 941152733 - Fax: 941152750
Website: www.genergy.es
Contact: genergy@genergy.es